

Aktion Stadtradeln hat begonnen

Der Regionalverband Saarbrücken hat mitgeteilt, dass die 3wöchige Aktion Stadtradeln begonnen hat. Radlerinnen und Radler aus Völklingen können Teams bilden und mitradeln, auch wenn Völklingen selbst nicht an der Aktion beteiligt ist. Die Teams können beim Regionalverband Saarbrücken angemeldet werden und für die Region radeln. Informationen finden sich auf <https://www.stadtradeln.de/regionalverband-saarbruecken>

Sommerfest des THW Völklingen-Püttlingen

Am Mittwoch (19. Juni) und am Donnerstag (20. Juni) findet das Sommerfest des Technischen Hilfswerks Ortsverband Völklingen/Püttlingen statt. Das Fest beginnt am Mittwoch um 18.30 Uhr mit einem Fissanstich. Ab 19.30 Uhr spielt die Rockband "Magic". Am Donnerstag (Fronleichnam) findet ab 10 Uhr ein "Frühschoppen" statt. Ab 12 Uhr gibt es Mittagessen aus der Feldküche. Das Rahmenprogramm beinhaltet eine Riesen-Spielwiese, eine Fahrzeug- und Geräteschau und eine Cocktailbar. Das Fest findet statt am Wasserwerk Simschel.

Die Müll-Nummer:

Unter folgender Nummer können die Bürgerinnen und Bürger illegalen Müll an den Baubetriebshof melden:

06898/13-2375

Die Telefonnummer ist von Montag bis Freitag von 6 bis 19 Uhr erreichbar.

Völklinger
Stadtnachrichten



IMPRESSUM

Herausgeber:
Stadt Völklingen
Oberbürgermeisterin
Christiane Blatt

Redaktion, Gestaltung und Satz:
Referat für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit
Stadt Völklingen, Rathausplatz
66333 Völklingen

Für unverlangt eingesandte Artikel übernimmt die Redaktion keine Haftung.

Sommer, Sonne, Ferien

Völklinger Kinderferienprogramm bietet viele Angebote

Abenteuer-Touren, Wanderungen, Kurse, Schnupperwochen und noch viel mehr erwartet die Kinder in der Stadt Völklingen in diesen Sommerferien. Gemeinsam mit Vereinen, Organisationen und Institutionen hat die Stadt Völklingen eine Broschüre aufgelegt, die alle Veranstaltungen dieses umfangreichen Kinderferienprogramms auflistet und die entsprechenden Informationen bietet. Oberbürgermeisterin Christiane Blatt: „Unser Kinderferienprogramm in Völklingen richtet sich an Kinder und Eltern in gleicher Weise. Beide können sich mit der Publikation schnell einen guten Überblick über die Veranstaltungen und Aktionen verschaffen, die in den kommenden Monaten angeboten werden.“ Die einzelnen Veranstalter haben in jedem Fall wieder viele neue Ideen umgesetzt. Neben altbewährten Aktionen sind viele Angebote in diesem Jahr neu. In der nun erschienenen Broschüre wird das umfangreiche Gesamtprogramm dargestellt. Gestaltet wurde sie von der Diplom-Designerin Karin Scherer

vom städtischen Referat für Presse und Öffentlichkeitsarbeit.

Christiane Blatt bedankte sich für die Teilnahme vieler Vereine, Verbände und Institutionen: „Gemeinsam wurde ein Programm in unserer Stadt auf die Beine gestellt, das sich sehen lassen kann und das den Kindern in den Ferien viele Erlebnismöglichkeiten eröffnet.“

Mit dem vierfarbigen Kinderferienprogramm 2019 können alle die entsprechenden Angebote buchen. Die Anmeldevoraussetzungen und die entsprechenden Kontakte sind aufgeführt.

Im Internet findet sich das Gesamtprogramm unter dem Punkt Bildung und Soziales/Kinder & Jugendarbeit.

Weitere Informationen unter folgender Telefonnummer: 06898/13-2245.

KINDER-FERIEN-PROGRAMM 2019



Tag des Wanderns mit "Schatzsuche" im Weltkulturerbe Völklinger Hütte

Christiane Blatt begrüßte die TeilnehmerInnen bei der Veranstaltung des Saawald Vereins

Der Saawald Verein hat den Tag des Wanderns 2019 an einem eher ungewöhnlichen Ort mit einem modernen Thema gestartet. Es lautete: „Schatzsuche mittels GPS-Empfängern in der Völklinger Hütte“. Der Fachterminus hierfür lautet Geocaching. Die Grundschule Bergstraße/Röchling-Höhe beteiligte sich mit sieben Schulklassen an dieser modernen Form der Schnitzeljagd. Zuvor begrüßten der Landesvorsitzende des Saawald-Vereins Aribert von Pock, Umweltminister Reinhold Jost und Oberbürgermeisterin Christiane Blatt die TeilnehmerInnen auf dem Völklinger Platz und wünschten allen eine erfolgreiche Suche nach den verborgenen Schätzen. Die spannende Exkursion führte mitten durch die imposanten Anlagen der Eisenerzeugung. Zwei

Stunden später kehrten die Kinder an den Zimmerplatz zurück. Sie hatten alle Verstecke entdeckt. Als Belohnung winkten kühle Getränke und Gegrilltes – von Umweltminister Reinhold Jost selbst zubereitet. Während die Kleinen mit ihren Lehrerinnen und Lehrern auf Entdeckungstour gingen, brach eine große Gruppe von erfahrenen Wanderern unter fachkundiger Leitung von Steffen Caspari in den Landschaftsgarten „Das Paradies“ auf. Dieses einzigartige Biotop ist Lebensraum für seltene Tiere und Pflanzen. Für alle TeilnehmerInnen war es ein erlebnisreicher Nachmittag, der unterstrich, dass Wandern ein großes Vergnügen sein kann, Menschen zusammenbringt und unseren Lebens- und Kulturraum erlebbar macht.



Auf Entdeckungstour durchs Weltkulturerbe Völklinger Hütte

Foto: ct

4. Köllertaler Wandermarathon

Die Veranstaltung findet nach großem Erfolg in den Vorjahren auch dieses Jahr wieder statt

Auf „Schusters Rappen“ das schöne Köllertal erkunden und gemeinsam mit anderen Wanderbegeisterten die Natur und schöne Aussichten genießen. Dazu haben Interessierte wieder die Gelegenheit am Sonntag, dem 30. Juni. An diesem Tag startet der 4. Köllertaler Wandermarathon in und um

Püttlingen. Nachdem im vergangenen Jahr der Wandermarathon ein großer Erfolg war, findet die Veranstaltung auch in diesem Jahr wieder statt. Auf vielfachen Wunsch haben die Veranstalter die Route aus dem Vorjahr in die entgegengesetzte Richtung (mit kleinen Änderungen in der Wegführung)

mit einer 40km-Strecke und einer 23km-Strecke erarbeitet. Der Wandermarathon 2019 wird weitere Freunde des Wandersports in das schöne Köllerthal locken. Die Veranstaltung wird von der Firma Decathlon unterstützt. Ein Formular zur Anmeldung sowie die Teilnahmebedingungen finden Interessierte auf der Internet-

seite der Stadt Püttlingen sowie im Kulturbüro der Stadt Püttlingen, Zimmer 12. In diesem Jahr finden an Start und Ziel die „Tage im Grünen“ des TV Köllerbach statt, so dass nach der Wanderung die Möglichkeit besteht, den Tag gemütlich ausklingen zu lassen.

4. Köllertaler Wandermarathon
Sonntag, 30. Juni
ab 8 Uhr,
TV Köllerbach
Fresagrändinariastraße

VÖLKLINGER STADTNACHRICHTEN

Neues aus dem Rathaus

Bitte melden Sie uns öffentliche Veranstaltungstermine für den Internet-Veranstaltungskalender unter <http://veranstaltungen.voelklingen.de>

Veranstaltungen Völklingen

Samstag, 15. Juni, ab 11 Uhr
Schulfest Grundschule Haydnstraße, Haydnstraße 44

Sonntag, 16. Juni, 8 Uhr
Sonnwendlauf
Hermann-Neuberger-Halle, Innenstadt

Mittwoch, 19. Juni
Zeltlager Feuerwehr Lauterbach
Festplatz am Weinbrunnen

Sonntag, 16. Juni
GLOBUS Baumarkt-Pappbootrennen
Informationen und Teilnahmebedingungen: unter www.saarfest.de oder bei der Stadt Völklingen, Veranstaltungsmanagement, Telefon: 06898 13 -2390

VHS Völklingen

Dienstag, 11. Juni, 16 Uhr
Junge VHS, EAT ART
– Essen wird zur Kunst
Lernzentrum Luisenthal

Samstag, 15. Juni, 10 Uhr
Workshop
Klassische Aktfotografie
Lernzentrum Luisenthal

Samstag, 15. Juni, 10 Uhr
Junge VHS
Wie kommt der Honig ins Glas?
Haus der Vereine

Dienstag, 18. Juni, 15 Uhr
Buchvorstellung
Georg Fox stellt „Saarlandfarben“ vor, Altes Rathaus



Völklingen lebt gesund

Mittwoch, 5. Juni, 15 - 17 Uhr
Wanderung ab Kreuzberghaus
Treff: Kreuzberghaus
Verantwortlich: Saarwaldverein OV Völklingen, Bernd Reichert
Tel.: 06898/8668

Mittwoch, 12. Juni, 15 - 17 Uhr
Wanderung ab Kreuzberghaus
Treff: Kreuzberghaus, Verantwortlich: Saarwaldverein OV Völklingen

Bernd Reichert
Tel.: 06898 / 8668

Samstag, 15. Juni, 8 - 15.45 Uhr
Erste Hilfe Ausbildung für Führerscheinwerber
Ort: Johanniter-Unfall-Hilfe e. V. Poststraße 33
Verantwortlich: Gabi Belles-Wehr
Tel: 06898/27733



Ene Mene Mix,

das sind vier Musiker, die seit Jahren gemeinsam musizieren, um das Interesse von Kindern an der Welt der Musik zu wecken. Das temperamentvolle Musical „Kinderaufstand“ und die stimmungsvollen „Winterlieder“ gehören ebenso zum Repertoire der Gruppe wie das Piratical „Käpt'n Robbie und die Kartoffelsalat-Piraten“.



Kindertheater von und mit Achim Sonntag

Der Nächste, bitte ...
Clownstheater für Menschen ab 3 Jahren, Angst vor'm Arzt? Hat der Clown Achim Sonntag doch nicht! Oder vielleicht doch? Zumindest nimmt er sich zur Unterstützung seinen Lieblingst Teddy Bruno mit, als er zur alljährlichen Gesundheitsuntersuchung beim Betriebsarzt vom Zirkus Papperlapapp muss. Ein Feuerwerk verrückter Ideen, befeuert von Slapstick, Akrobatik, Wortwitz und Mitmachelementen.



Zauberei vom Feinsten

Ist es nun Wirklichkeit oder Illusion was sich da auf der Bühne abspielt fragt sich das kleine und große Publikum. Markus Lenzen hat die Fähigkeit Menschen in seinen Bann zu ziehen und jeder der Zuschauer ob klein oder groß ist fasziniert. Ein Zauberprogramm für die ganze Familie.



Alles Banane!

Eine Geschichte für kleine und große Menschen ab 3 Jahre. Ein spannendes Märchen von 50 Minuten, rund um ein gesundes Leben. Wie durch einen bösen Zauber sind aus dem Königreich die gesunden Nahrungsmittel verschwunden. Alle müssen sich von Süßigkeiten ernähren. Aus anfänglicher Esslust wird ganz schnell Essfrust, denn der König fühlt sich abgeschlafft, seine Prinzessin hat sogar Zahn- u. Bauchschmerzen.



Wie die Buchstaben entstanden nach Rudyard Kipling (ab 4 Jahre)

Die Hauptfigur der Geschichte des Dschungelbuchautors Rudyard Kipling, ist das Steinzeit-Mädchen Taffy. Taffy ist voller Überraschungsgedanken und malt gerne an Höhlenwände. Doch die Erwachsenen deuten ihre Bilder immer falsch. So kommt sie auf die Idee, Töne und Geräusche zu ihren Bildern zu malen.



Bewegungs- und Mitmachmusical

Eddi Zauberfinger ist ein interaktives Bewegungs- und Mitmachmusical. Held in diesem Kindermusical ist der kleine Eddi, der mit seinem Zauberdaumen unliebsame Hindernisse mit viel Witz aus dem Weg räumen kann. Auch die Fehler von Erwachsenen bleiben Eddi nicht unbemerkt.

Adolph-Kolping-Platz, Innenstadt
Immer mittwochs in den Sommerferien um 15 Uhr, Eintritt: kostenfrei



Stadtmeisterschaft der Jugendverkehrsschule

Die diesjährige Stadtmeisterschaft der Jugendverkehrsschule in Völklingen fand bei strahlendem Sonnenschein statt. Zur Unterstützung der Kinder waren Familie und Freunde mit dabei. Es waren SchülerInnen eingeladen, die im Rahmen ihrer Radfahrausbildung in der Jugendverkehrsschule die Prüfung mit keinem oder nur einem Fehler bestanden hatten. Vertreten waren die Grundschulen Waldorf, Heidstock, Geislautern/Wehrden, Bergschule, Ludweiler/Lauterbach, Gersweiler, Köllerbach, Großroseln, Klarenthal, Pater-Eberschweiler, Weyersberg und Viktoria Püttlingen. Insgesamt nahmen 54 SchülerInnen teil und absolvierten jeweils eine Einzel- und eine Gruppenfahrt. Zwei Schüler schafften dies ohne Fehler und zwei Schülerinnen hatten jeweils nur einen Fehler, so dass es um Platz eins und drei ein

Stechen gab. Im sogenannten „Schneckenrennen“ wurden die drei Erstplatzierten ermittelt. Den ersten Platz erkämpfte sich Luan Carello von der Grundschule Klarenthal. Den zweiten Platz errang Luka Wroblewski von der Grundschule Pater-Eberschweiler und den dritten Platz Ella Rieke von der Grundschule Köllerbach. Die beiden Erstplatzierten werden nun die Jugendverkehrsschule Völklingen am 26. Juni 2019 beim Landeswettbewerb, der ebenfalls in Völklingen stattfindet, vertreten. Neben den üblichen Pokalen bei der Siegerehrung erhielt Luan Carello ein nagelneues Fahrrad. Luka Wroblewski sowie Ella Rieke konnten sich an weiteren Sachpreisen erfreuen. Die Vertreter der Stadt Völklingen und die Verkehrspolizei des Saarlandes bedankten sich bei allen Mitwirkenden für das gelungene Fest.



Übung macht den Meister

Foto: vk

Amtliche Bekanntmachungen

Wasserzweckverband Warndt
Am Bürgermeisteramt 1, 66333 Völklingen - Ludweiler

Bekanntmachung

Am Dienstag, den **25. Juni 2019 um 16.30 Uhr**, findet im Neuen Rathaus, Großer Saal, Rathausplatz, 66333 Völklingen eine **Sitzung der Verbandsversammlung des Wasserzweckverbandes Warndt**, Völklingen-Ludweiler, statt.

Tagesordnung Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung und Begrüßung
- 2 Annahme der Niederschrift über die Sitzung der Verbandsversammlung am 16. April 2019 – Öffentlicher Teil
- 3 Vorlage des Prüfungsberichts zum Jahresabschluss 2018, Bericht der Abschlussprüfer, Bericht des Rechnungsprüfungsausschusses, Feststellung des Jahresabschlusses 2018 und Entlastung der Verbandsvorsteher
- 4 Verwendung des Jahresgewinnes 2018
- 5 Auftragsvergaben
- 6 Mitteilungen und Anfragen

Tagesordnung Nichtöffentlicher Teil

- 1 Annahme der Niederschrift über die Sitzung der Verbandsversammlung am 16. April 2019 – Nichtöffentlicher Teil
- 2 Mitteilungen und Anfragen

Völklingen, den 23. Mai 2019
Die Verbandsvorsteherin, gez. Christiane Blatt

Bekanntmachung

Es findet eine **Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung und Umwelt** am Dienstag den 11.06.2019 um 17.00 Uhr, Ort: Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Großer Saal statt.

Tagesordnung Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Verkehrsberuhigung im Stadtteil Ludweiler
- 3 Mitteilungen und Anfragen

gez. Oberbürgermeisterin Christiane Blatt

Bekanntmachung

Es findet eine **Sitzung des Ortsrates des Gemeindebezirks Völklingen** am **Mittwoch den 12.06.2019** um 17.00 Uhr, Ort: Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Saal 2 statt.

Tagesordnung Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Bebauungsplan VIII/52 "Ehemaliges Kraftwerksgelände" im Stadtteil Wehrden hier: 1. Abwägung öffentlicher Belange gem. § 1 Abs. 7 BauGB im Rahmen der Beteiligung der Behörden und Träger öffentlicher Belange gem. § 13a Abs. 1 Satz 2 Nr.2 BauGB (Vorprüfung des Einzelfalls), 2. Zustimmung zum Entwurf nebst Begründung, 3. Einleitung des Verfahrens zur Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB und der Behörden und Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB
- 3 Vorhabenbezogener Bebauungsplan VII/92, 1. Änderung "Neue Mitte Fürstenhausen". Hier: 1. Abwägung der öffentlichen und privaten Belange gem. § 1 Abs. 7 BauGB im Rahmen der Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs.2 BauGB und der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs.2 BauGB. 2. Beschluss des Durchführungsvertrags. 3. Satzungsbeschluss gem. § 10 Abs.1 BauGB
- 4 Bebauungsplan I/51 "Lebensmittelmarkt Röntgenstraße" in Völklingen; hier: Beschluss zur Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB
- 5 Bebauungsplan I/71 "Am Leh" in Völklingen; hier: Beschluss zur 7. Änderung des Bebauungsplanes im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB
- 6 Belegungspläne Kirmes Geislautern und Herbstkirmes 2019
- 7 Annahme des öffentlichen Teiles der Niederschrift vom 27.03.2019
- 8 Annahme des öffentlichen Teiles der Niederschrift vom 08.05.2019
- 9 Mitteilungen und Anfragen

Nichtöffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Annahme des nichtöffentlichen Teiles der Niederschrift vom 08.05.2019
- 3 Mitteilungen und Anfragen

i. V. gez. Steffen, stellv. Ortsvorsteher

Bekanntmachung

Es findet eine **Sitzung der Verbandsversammlung des Entsorgungszweckverbandes Völklingen** am **Mittwoch den 12.06.2019** um 17.00 Uhr, Ort: Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Saal 1 statt.

Tagesordnung Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Annahme des öffentlichen Teiles der Niederschrift vom 22.11.2018
- 3 Verpflichtung eines Mitglieds der Verbandsversammlung 2019/748
- 4 Feststellung des Jahresabschlusses 2018 und Behandlung des Jahresergebnisses
- 5 Entlastung der Verbandsvorsteherin und der Verbandsgeschäftsführung
- 6 Mitteilungen und Anfragen

Nichtöffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Annahme des nichtöffentlichen Teiles der Niederschrift vom 22.11.2018
- 3 Bestimmung des Abschlussprüfers zur Prüfung des Jahresabschlusses 2019
- 4 Mitteilungen und Anfragen

gez. Oberbürgermeisterin Christiane Blatt

